中華日報

電報掛號九一六〇號　電話四二六三九　四六三二〇　四六三二九　轉接各部

第三八一八號

五月份各線日軍 毀滅敵機近千架

【中央社東京七日電】日大本營七日下午五時三十分發表：日本陸海軍五月攻擊及邀擊敵空軍，收獲綜合戰果如次（一）予敵方之損失：【南太平洋方面】擊落二二八架，擊毀百六十架；【中太平洋方面】擊落一百十三架，擊毀四十八架；【緬甸方面】擊落一百另七架，擊毀或起火焚燬者九十架（內有滑翔機四十餘架）。【中國方面】擊落四十五架，（內不確者八架）擊毀或起火焚燬者一百十五架，【北太平洋方面】擊落一架，擊毀一架。以上合計九百另八架。（二）日軍損失自炸及未歸還者，六十三架，又於地上損失四十八架，合計百十一架。

怒江地區日軍展開總攻擊

【中央社南京七日電】怒江前線日軍某基地電，向怒江西岸地區進攻之渝軍，目下僅賴以中輸送以維持其餘命，日軍有力諸部隊爲將之殲滅起見，特對其開始總攻擊，自五日起，日軍一部即急追渝「第百卅師」，現正向夜好寺及五一八大高地方面進攻。又其他一部，扼制紅木樹，進攻長坡，以重壓渝軍。於總攻擊之前，即三日，日軍部隊首先對來襲冷水溝正面之渝軍予以重創，是役渝軍棄屍百四十五具，并有團長以下多人負傷。又日軍另一部隊，於丈交附近，亦將渝軍殲滅，因此怒江西岸渝軍奪回北部緬甸之企圖業遭粉碎，且受日軍之猛攻，補給路絕斷，已陷於進退維谷之境。

軍根據地，使其機場及軍事設施等起火焚燒，日機則全體均安返基地。

【中央社東京七日電】據福岡電，日蟠末陸軍中士前曾乘機活躍於南方戰場頃於六日午□□歸返福岡縣，暢□□沉潛艇之經過謂：余以四月某日赴美部多方面担任護衛船團之任務，在該方面海面搜索敵軍，忽見白色之海面上有敵之潛影，細視之乃敵美之潛艇也，當時我方船團在航行中，敵艇即擬實行雷擊工作，值此千鈞一髮之時，余乃急速改變方向，向敵潛艇加以猛襲，瞬間水花冲天，形成兩條水柱，所投炸彈有二發命中，敵潛艇漸沉沒海底，余飛至五〇〇米高度探視海面，見重油流滿海面，始知敵潛艇已確被擊沉，於完成任務後，乃再度保護航團前進。

敵降落傘隊被日軍包圍

【中央社里斯本七日電】據路透社訪員訊，反軸心軍降落傘部隊，在北部緬甸之靡青西南及密芝那安塗且鐵道上之靡甯降落後，即遭日軍猛攻，陷於潰滅，逸向北方密林地帶退却。據路透社訪員說明上項戰況稱：英軍降落傘部隊司令林丁少將指揮下之該方面降落傘部隊，係由古力兵及英人部隊所凑合而成者，經日軍有力部隊之包圍猛擊，未能作任何抵抗，並於二十七日，被日軍步兵部隊短兵突入，而佔領該地機場，於是敵補給路終被遮斷，而不得不由所據陣地撤退。

小倉顧問離滬返京

【中央社滬訊】國民政府最高經濟顧問小倉正恆氏，於日前（六）日下午來滬，曾一度與有關各方商洽物資統制調整方策及改善戰時經濟事宜，現已於昨（七）日上午乘車離滬返京。

必阿克島海面日機猛炸敵艦

敵巡洋艦一沉一毀

【中央社東京六日電】日機四日下午，於必阿克島海面會轟炸欲行出擊之敵艦隊，結果擊沉及擊毀其巡洋艦各一艘，同時並擊落其戰鬥機三架。

【中央社東京七日電】日機於六日夜會進攻新幾內亞北岸茲庫造島之敵空軍□□

中青館籌募敬師慰勞金

【中央社南京七日電】中國青年館與市教育會舉辦之慰師音樂大會，籌募敬師慰勞金，所得成績頗佳，該館對各方認購全部款項數目，正在着手清理中，日內即可公佈。

粵綏署陳主任巡視將校分團

【中央社廣州七日電】粵電駐廣州綏靖主任公署陳耀祖主任，於昨赴中央將校訓練團廣州分團巡視，由郭教育長衛民報告團務概況，並由陳兼主任召集全體職員學員訓話，最以守紀律努力上進，詞語精警，聽者極感奮，歷一時餘始畢。

滿駐華使領會議今起在京舉行

【中央社南京七日電】滿洲國外交部，八日起至十日止，在南京舉行第一次在華領使館會議，出席名單錄后：（本部）大江政務司長，竹之內參事官，岸川理事官，（南京大使館）呂大使，三浦公使，張參事官，佟武官，田原理事官，（大使館北平事務所）津末參事官，伊藤理事官，（上海總領事館）棠總領事，河島副事，（蒙疆代表部）谷代表，（天津總領事館）小濱總領事代理，（濟南領事館）吳領事，（青島分館）由田副領事。

德援軍開抵前線 法沿海戰事激烈

敵軍續在根西澤西兩島登陸

【中央社柏林七日電】德軍當局發表稱：反軸心軍降陸傘部隊，復於根西，澤西，兩島登陸，駐守之德軍，當即邀擊，使其受甚大之損害。

【中央社柏林七日電】德軍當局七日發表稱德軍已將於英法海峽根西澤西兩島上陸之反軸心軍，完全殲滅。

【中央社柏林七日電】德國社訊，據德官方消息：英美軍昨晚又在瑟堡與哈佛爾之間之海岸地區降下大隊空中運送部隊，加緊對諾曼第海岸攻擊，德軍立即迎擊，加以重創，劇戰仍在進行中。

【中央社柏林七日電】德國新聞社軍事特派員訊：英美最初降落於法國北部之空輸部隊，即遇德軍堅強之抵抗，因德軍守衛崗位，滿佈海岸，且能控制每公尺之土地，美空輸滑翔機，降落於法國沿岸城市之後方，負有攻擊德軍後方之任務，使英美軍主力得自海面登陸，以作正面攻擊，對敵軍傘兵之加緊作戰，現正在瑟堡及哈佛爾之間猛烈進行。强大之登陸部隊，接其此項城之地區，敵軍傘兵，被虜甚多，艾森豪華將軍，陷其部隊於該區德軍防禦火網之中，此舉毫未使德軍指揮部感到驚異，且早知英美重視此處區域，故已集中强大部隊及無數大炮於該區，德軍防禦戰事，正活潑進行，德援軍正向決定歐洲命運之前線進行。

【中央社柏林七日電】德國新聞社訊，此間軍事當局於今晨透露：法北部沿岸，劉正展開全面激戰，克恩與伯約之間之敵軍（該地區在法西北部凸入海峽地區）已被迫後退，昂尼河口戰區登陸之敵軍，已被封鎖，但於强烈之砲火掩護下，敵正在獲得增援部隊，哈佛爾之南，英美傘兵一大部份已被殲滅，預料該區之敵將重行展開攻勢，日昨之戰事，已增加其激烈性，蓋英美軍抗拒□强頑也。

克恩附近敵構橋頭堡

【中央社柏林七日電】德軍當局宣稱：反軸心軍，截至六日下午止，僅在克恩附近，形成一寬十五至廿公里，縱一公里半之橋頭堡。

【中央社柏林七日電】德國新聞社訊：日昨昂尼河兩岸作戰之英軍，於主力艦六艘，巡洋艦五艘，及驅逐艦五十艘掩護下，企圖擴大其於克恩附近建立之橋頭堡（該城在西岸），該橋頭堡由該河西岸延長至伯約（克恩之西北）之東北，敵軍盡力企圖突破德軍防禦陣地，以期佔領克恩，卒因德軍英勇抗拒而失敗。

德軍經數小時之劇戰，即將敵軍全師消滅，不留一人。

【中央社柏林七日電】據德軍當局宣稱：德軍除於加來地區形成橋頭堡外，自海上登陸之反軸心軍，已悉被擊退。

【中央社柏林七日電】德軍當局宣稱：西歐戰線，前後經十二小時之激戰後，反軸心軍之空中輸送部隊，及降落傘部隊，幾完全殲滅。

【中央社柏林七日電】據德軍當局宣稱：反軸心軍，自六日黎明，開始以來，會於法國北部海岸上陸，逐次增强瑟堡與咸斯特朗間之兵力，但至六日正午，德軍僅於塞納灣中間，翁塞尼附近，擊毀反軸心軍戰車卅五輛。

鄧扣克悲劇之重演

萬厂

英美兩軍自鄧扣克一役遭慘敗以來，已滿四年，其企圖侵入歐洲作戰，於本月六日清晨開始，同時德方待望已久之戰局大轉換時機，亦始於是日來臨，德宣傳部長郭培爾博士曾謂：此次作戰，將使恍惚中之英美兩國民驚醒，由於專從事製造空中樓閣式宣傳而造成危險之結果，將在英美國民前表現，敵軍已選擇佳日，開始作戰，而是日亦即重演四年前鄧扣克慘劇之日，吾人待望英美兩軍重演第二次鄧扣克悲劇已久，然此次敵軍作戰之用意，在于壓東擊西抑或企圖作大規模之進攻作戰，尚待將來斷定。以郭培爾所言而觀，可知德國深具自信，而早對英美聯合軍之進攻作充分之準備。在英美軍登陸之第一日，其作戰概況如次：「英美軍首以空軍自本月一日至六日登陸時爲止對桑河出口至瑟堡一帶約一百英里之海岸線實施轟炸，計擲下炸彈約一萬三千噸，至五日夜與六日晨間，英空軍大編隊，往返於英法海峽之間，迨於六日清晨五時半，敵軍在大中各種口徑之艦炮六百四十門及飛機數千架掩護下，分乘大小船舶四千隻，小舟艇數千隻，集中於諾曼第海岸。據德方消息：敵軍復以空中挺進部隊約四師團，與之呼應，在哈佛爾附近至諾曼第間之內地降下，企圖佔領德軍飛機場，目下桑河與爾奴及維爾等三河出口附近，正在激戰中，肯奴方面，似已展開巷戰，至於德軍方面所獲之戰果，因上，德軍防禦設施，不斷消息爲斷片，而非連續故目下尚不詳，然擊沉艦艇已達卅艘，燬戰車三十五輛，又空中挺進部隊，殆被殲滅，德軍戰果，殊爲可觀，英美兩軍現在肯奴附近確保闊約十五至二十公里之橋頭堡且登陸部隊漸見增加，又加來及鄧扣克附近，不斷有大轟炸，似有展開新登陸作戰之象徵，如以上所述，登陸作戰，已見開始，值此時際斷戰局之將來，殊屬不可，然英美兩軍，已進入歐洲大陸第一步則爲事實，而敵方竟以此而作誇大宣傳，與歐洲方面軍事攻勢併行展開熾烈之政治攻勢，例如此次，又遣日軍痛擊之渝軍，開英美登陸作戰之消息後而雀躍，認爲英美在三個月內或六月上旬之間，然蘇聯各言論機關在此時期中，再三對第二戰線之開闢加以說明，並舉例稱：蘇聯軍在克里米亞作戰時，雖登陸作戰已具成功，然尚不能稱爲第二戰線，唯共榮圈各民族稱．一請再作暫時忍耐，以待聯合軍之來臨」。由此已足以見得將來英美所展開之宣傳攻勢之內容。至此次登陸作戰，是否可認爲一九四一年秋以來英美與蘇聯間時時論及之第二戰線，已見實現一事，則吾人可試觀五月中旬蘇聯各言論機關所作對第二戰線之解答後，當可明瞭，緣自一九四三年底之德黑蘭會談中，傳已決定展開第二戰線之時期，在本年五月下旬於登陸部隊不斷加强前進時，且能獲得決定性之攻勢之解釋，即可明瞭，此次英美軍對法國北部所展開之登陸作戰，可稱爲第二戰線之時期尚早，由此吾人更可對目下已作妄測之重慶及作誇大宣傳之英美等態度，認爲滑稽之至。此次作戰是否爲埃森霍華所稱「勝利之道」抑爲「墓場之道」之判斷，即以德軍之鐵桶防衛及其已久之此戰局大轉換時，則已可充分明瞭，目前聯合軍前途之等待，已久者，即爲其英大之出血及浪費其國民血汗所結晶之莫大之物資，英美此舉，正中日德兩國之預期。【中央社】

民食問題亟待解決

社評

狂漲之米價，數日以來曾見回跌，但跌之不久，尚未達到半月以前之價格，則又逐漸回漲；自由運米所能引起之作用，至此已告終止。今後倘無其他有效措置，恐米價更有上漲之可能。民食問題已至空前急迫之地步，如不立即設法妥爲解決，則民生以至治安之前途，實有不堪設想者矣。

安定民生爲主席手定三大施政要領之一，無論政府或人民，皆應傾其全力以求其實踐。『民以食爲天』一語，早成爲國人常識，故已無提出呼籲之必要。今日所需要者，唯急治之辦法而已。吾人亦知當此戰爭時期，困難在所不免；蓋事變尚未結束，大東亞戰爭方興未艾，環境自屬非常複雜，一切舉措，互相牽連，肘掣之苦，隨處可見，然民食問題，終爲一切問題之根本，唯其環境複雜，則負責者亦不單純屬於一個機關，必須各方面共同努力，負起責任，方能使此問題獲得圓滿之解決。吾人雅不願對任一機關，加以指摘，然無論何人或團體，倘的確負有若干責任，即須從人道與利害兩方面着想，放出良心，爲此問題共籌妥善之解決方法。蓋此問題已非任何一個機關所能單獨解決，必須各方面積極協力合作，方有解決之可能。數日前谷大使稱日本決盡力幫助中國解決民食問題，實爲吾人最熱切之希望也。

前言急治之辦法，本報社評曾再三提出，認爲目前唯當局明令公布繼續維持戶口米配給制度，且立即切實實施，始能使狂漲之米價，跌落至半月以前之市價。吾人試一念及半月以來，所有薪給階級之收入，不啻減少三分之一，即不難想像社會不安之程度。今後倘再任令米價上漲，則不安將愈趨嚴重，馴至於不可收拾。爲防範危機於事先，吾人實應排除一切困難，以改善配給制度，使人民生活獲得相當之保障。陳市長曾謂『上海米糧問題一日不得解決，市長一日不好做，』可知糧政實爲整個市政之關鍵，然配給制度，實又爲糧政之關鍵。配給制度不健全，糧政亦無健全之可能，吾人即謂今日無配給即無糧政，亦不爲過言。

配給如何改善？本報曾提出三點，茲不避重覆，再行列舉如下：（一）量的增加；（二）質的改善；（三）按期發賣。吾人認爲此三點果能做到，則一切問題，均可迎刃而解。反之，倘配給停止之謠言果然成爲事實，則今後一切，皆能發生問題。

和平運動之目的，在於全面和平，然撫輯流亡，實亦爲主要動機之一。今民生艱困如此，實令吾人有無限之苦痛。所望朝野一致，中日協力，對此急迫之問題，即以全副力量，予以圓滿之解決，則人心必可稍趨安定，而全面和平之實現，亦將更近於目標矣。

德空軍極活躍 敵巨艦被擊沉

【中央社柏林七日電】德國新聞社訊，據本社空軍訪員稱：昨晚德轟炸機多架猛襲英美軍登陸應用之輪舶德機依照偵察機之指示而飛近伯約（法北部）及昂尼河河口之間之敵輪集中地，敵輪一部份幕於沿岸者，發放煙幕以爲掩蔽，德機向之擲彈使之發生連續之爆炸，據德機駕駛員稱：昨晚空襲敵輪之結果甚佳。（又訊）德機於昨晚十一時轟炸侵歐區而擊沉敵方重七千噸之運輸船一艘，尚有敵登陸輪一艘被直接命中而沉沒，據德機駕駛員宣稱：反軸心軍運兵登陸之法沿海一帶，發生蔓延之大火多起。

【中央社柏林七日電】德國新聞社訊：德戰鬥機不顧惡劣之天氣情形，在沿海地區上空，與英美空軍編隊發生接觸，當時擊落敵戰鬥機五架，另有敵機若干架受損，海峽上空極度惡劣之視覺，使德機師大受妨礙。

【中央社柏林七日電】德國新聞社訊：法國沿海岸之德長程重砲隊，於星期二日中午過後不久，轟攻英國沿海岸外之敵航運，當時英美船隻若干艘，正向南疾駛，砲轟之效果，因難以觀察，不能詳知，此等英美船隻正在載運軍隊，前往塞納河口，殆無疑義。

【中央社柏林七日電】德國新聞社訊，據德海軍方面透露，德輕艦隊，於昨晚猛攻塞納灣之敵方輪艦，該灣之東部哈佛爾之西，德艦發現敵驅逐艦三艘，而向之發射水雷，其中一艘已着火延燒，德艦無損失。

敵降陸部隊全被殲滅

【中央社柏林七日電】德國社訊，據此間今晨消息，昨日在瑟堡以南地區降陸之美軍，已全被殲滅。

京滬間夜車停駛 下午快車仍照常

【中央社南京七日電】華中鐵道公司，於七日起，將華中各線鐵道列車，酌予縮減停駛，茲悉原在停止之列之京滬線，下午十六時南京上海對開之快車，現決仍予恢復，而將夜間十時三十分對開之夜車，予以停駛，此乃純爲便利旅客往返京滬間起見，而重予改變者，又南京城內小火車由下關廿二時四十分一班，仍予恢復，而另將廿一時十五分所開之一班取消，至由中華門開之三時五十五分一班，恢復，而另將廿三時□之一班取消。

滬市違法金融機關 十六家均被處分

財部當局發表處理情形

【中央社南京七日電】查金融機關設立情形，前由記者訪問財政部當局，承爲詳告，業於六月一日分誌各報。茲以現有金融機關之監督檢查，有關金融事業本身，及社會經濟，爰特再度走訪，茲將見告情形彙記如次：本部負監督指導金融機關之責，前爲推行便利及週密起見，曾委託中央儲備銀行設置檢查金融事務處，專司檢查金融機關業務，該處成立以來，認眞辦理，收效甚宏，最近爲恐上海各金融機關有助長囤積情事，並欲明瞭其資產負債及營業狀況，當經令飭該處施行檢查，業據該處將本年三月三日起至四月廿五止檢查結果報告到部，所有經營失當之各金融機關，均經分別予以處分，計因記載不實逃避存款準備金受罰金處分者，爲寶鉎錢莊，愼德錢莊，利生信託公司，光中銀行，中國布業商業儲蓄銀行，新康錢莊，永康銀行，正大錢莊八家，因放款過鉅漏報存欵營業方針不善措置不當受警告處分者，爲愼德錢莊，大夏銀行，民生銀行，利生信託公司，中貿銀行，大洲銀行六家，因擅自轉押押品徇私代客作保總經理董事濟職受暫停營業處分者，爲中國布業商業儲蓄銀行一家，因資本投資於金融以外事業受停辦儲蓄信託兩部處分者，爲光中銀行一家，自經此次處分之後，各金融機關經營業務應更知所警惕，倘仍明知故犯，一經檢查有據自應加重處分。

越僑胞擁護國策

張永福返國述職對記者談

【中央社南京七日電】國府駐越南通商代表張永福返國述職，記者昨訪張氏據談：越南僑胞覺悟抗戰非計，對和運認識日深，僑務工作得能積極推展，國府宣戰後，在越屬南圻北圻中圻東浦寨成立華僑擁護參戰後援會，對大東亞戰爭貢獻甚多。

黨訓團舉行全體座談會

【中央社南京七日電】中國國民黨中央黨務工作人員訓練團，於七日上午九時假中央黨部大禮堂舉行全體座談會，座談題目：（一）領導民衆的先決條件，（二）如何訓練黨員工作，（三）如何協力清鄉工作，（四）如何推動反□工作。出席中央各廳部高級職員暨全體學員一百餘人，中央黨部宣傳部林柏生，亦出席指導。典禮如儀後，由戴代教育長主席，領導各學員先後發表意見，隨即開始座談，繼由林部長，戴代教育長，分別歸納各人意見，有系統說明，並予指示，至十一時半始告散會。

史塔瑪訪問重光外相

【中央社東京七日電】德國駐日大使史塔瑪氏，日下午赴日本外相官邸，訪問重光外相，交換關於第二戰線及歐洲情勢之情報與意見。

蘇省籌備慶祝清鄉

【中央社蘇州七日電】蘇清鄉工作，自卅年七月一日開始以來，已及三年，特定本年七月一日起七月七日止舉行盛大慶祝，並組織籌備委員會，定省會各機關長官爲籌委，負責進行一切。

紅樓夢 片獻映中

恭請觀衆特別注意 鈣奶生營養粉贈品

大光明 大上海 滬光 南京

鈣奶生股份有限公司謹啓 總管理處靜安寺路五八〇號電話三四二八一一四

首創乾洗專家 全滬公認

中美乾洗公司

請交：電話通知 專差收送 電話一九二三八 可靠清爽

美容

拔毛藥 雀斑藥 面刺藥 狐臭藥 生毛藥

能生毛髮 出不痛不癢

大和公司 上海西藏路二口 馬路平樂里內 發行

樂樂大酒樓 粵菜茶點歐式大菜

園林別墅 幽雅入勝 佳餚美點 百食不厭

杏花樓

啤酒 鹵味

五時起售 各式鹵味 燒味俱備 下酒妙品 適人心口

國際飯店二樓 孔雀廳

晚宴 節約午餐

音樂茶座

福民牌奶粉

自畜良種乳牛完全鮮奶精煉而成滋養豐富老幼咸宜

本埠各店均售 外埠無處購得者歡迎函購

福民乳品公司出品 上海武定路七八號

三滴油濟癬

療癬頑痹 即刻止癢

無敵牙粉

潔齒聖品

上海家庭工業社出品

最新貢獻 康福 眞絲夾底花襪

夏士蓮牙膏

買夏士蓮牙膏 隨即贈送福利獎券

頭獎 獨得 壹百萬元

中央儲蓄會十足兌現

極星素

聯益西藥行

專營日本成藥

Tel.92710

大光明鐘錶行

名貴鐘錶 光學眼鏡

世界書局最新出版

劇本叢刊

天明

透明雨衣

雅西德羅軍駢肩作戰 蘇軍一集團被圍殲

【中央社柏林七日電】德國新聞社訊：星期一日東線較大之戰事，當發生於雅西之北，該處德坦克車編隊與戰車擲彈兵，在主力機有效之掩護下，不顧蘇坦克車與摩托化砲隊之頑抗，終於擴大幷安定其在該市鎭迤北山脊之陣地。德軍此項行動，幷有羅馬尼亞軍一師團之協助，結果包圍蘇軍一集團，該集團目下正在殲滅中。蘇軍一切解圍攻勢與反攻，均被德砲火擊潰。德戰鬥機於數小時內，在該區擊落敵機三十九架。

聶斯德河下游區，蘇砲兵車輛彈兵與傘兵，與白砲分隊，較之前數日更爲活躍，德軍高級司令部對於此項軍事局勢，更加注意。因蘇軍已在該區集合强大之部隊，奉命與雅西以北之紅軍會合，以便進攻南方之德羅軍陣地，目下英美軍既已在西線發動其侵犯行動，則數星期以來乘機待動之蘇軍將發動攻勢，力圖獲取一種決定，概可想見。

義大利京城西北區將展開大戰

【中央社柏林七日電】德國新聞社訊：義大利反軸心侵犯軍總司令亞歷山大將軍，於星期一日繼續其攻勢，其焦點在於西翼，亞歷山大將軍由羅馬向西方與西北方出擊，但其坦克車以及機械化編隊幷未與德軍西翼之主力部隊展開重要之戰事。六月四日晚德軍實行有系統之脫離行動，以致美軍經由羅馬之猛攻，結果徒撲一空。關於星期二日之戰事行動，尚無消息可報，但預料較大之戰事，將展開在義大利京城之西北區。義大利前線之中部戰爭之焦點，在於伏利區與該市鎭之西，該區英軍發動不斷之猛攻，意圖搖動羅馬以東德軍陣地之右翼。英美軍此等進攻，雖有主力機與砲火爲掩護，但德戰機持其陣地。英美軍力圖穿遇德軍東翼中部之側面，但結果又告慘敗。在勃太河以東之德軍編隊，依照原定計劃，實行移動，而未受敵之任何壓力。爾河進抵距該河約五里之地點。

【中央社里斯本七日電】據郝不勒斯電：反軸心軍，佔羅馬後，即橫斷基貝爾河，向羅馬郊外東北方挺進，刻在該方面與德軍激戰中。又反軸心軍六日發表羅馬市內及羅馬附近之戰鬥，曾迂迴梵蒂岡市推進由於反軸心軍之佔領羅馬，其攻勢已進入一新階段。茲反軸心軍之攻擊仍繼續進行中，現美第五軍已在新地點渡過某貝

英王慰問艾森霍華

【中央社斯德哥爾摩七日電】據海通社訊，倫敦消息，英王喬治與英相邱吉爾，昨曾往反軸心遠征軍總司令部，及反軸心空軍總司令部，慰問艾森霍華將軍，與馬洛里空軍元帥，英王與英相旋與在戰地指揮作戰之高級軍官會議，並閱讀來自前方之消息。

凡爾賽被轟炸 損失極重大

【中央社巴黎七日電】據海通社訊：巴黎報章昨載有前日凡爾賽被炸後之照片，因悉該城遭英美轟炸，損失極爲重大，建築被毀甚多。

貝當勗勉法人 團結挽救祖國
挪總理呼籲歐人奮起抵抗英美

【中央社巴黎七日電】法國元首貝當元帥，六日向法國民廣播演講，謂法國民諸君，反軸心軍，業於法國土內開始戰爭，法國今已化爲戰場，公務人員，鐵路員工，及勞動者諸君，切勿擅離諸君之職守而輕舉妄動，以免加重我等之苦惱，望全國民衆一致團結，以挽救祖國於危亡。

【中央社奧斯陸七日電】挪威總理奎斯林，於星期二日對德國新聞社駐奧斯陸特派員稱：每一歐洲人民，於此決定之時期中，應知作戰之目的安在，歐洲已達到一個歷史上發展之階段。英美之資本主義，及帝國主義者，及紅色世界之布爾雪維克恐怖主義者，企圖阻礙歐洲之新秩序，歐陸正在長成爲一體中，歐人即受到英美蘇之攻擊，歐人正集中力量，以力拒英美之干涉歐洲內政，而殲滅各歐各部份之共產主義，自由歐洲之發展基礎，現已確立。

羅斯福總統亦需要侵歐成功，以爲其謀連任之助，該發言人指出侵歐之前奏行動稱：在過去數月對德國及全歐之神經戰，及對歐洲之恐怖空襲，係企圖擊潰歐洲之民氣，但敵人未能使德人軟化也。德人於今日更具堅決之心理，以與敵人清算舊賬，在目前係以武器爲第一，而外交家及政治家當守緘默矣。

反軸心登陸作戰 重演鄧扣克悲劇
郭培爾披瀝殲滅暴徒決意

【中央社柏林七日電】德宣傳部長郭培爾，六日就反軸心軍於法國北岸登陸作戰事宣稱如次：吾等即行殲滅殺戮德國婦女之暴徒，吾等德人，咸具如此之決意。此次作戰結果，當使驕傲之美英國民，受冷水澆頭之震驚。最後，英美國人，當知其國家宣傳之虛僞，而大感恐怖，敵方選擇適當期日，開始作戰，今日實爲其重演四年前鄧扣克悲劇之日，吾等只靜待敵方之悽慘結果，敵方儻企圖佯動作戰，抑或眞抱實行大規模侵攻作戰之意圖，則待將來之發展評定。

【中央社柏林七日電】德外交部發言人稱：無人能知昨夜所發動之侵歐戰事，何時能達到其高潮，但其對德有利之結果，早已成爲定論，對英美終於開始其侵歐之企圖，表示滿意，德人對於此事，已等候甚久，而現於史太林壓迫之下，侵歐遂告實現。

邱吉爾缺乏自信 對侵歐戰局悲觀

【中央社斯德哥爾摩七日電】據海通社訊：英首相邱吉爾昨在英下院報告反軸心軍進攻法國北部初期戰局情況，並謂以後數日或數星期內戰事如何發展，尚無端倪。敵軍或將集中軍力於此區內，果爾，則大戰即將開始，何時結束，尚難逆睹，現已入戰事嚴重之時期。

羅斯福警告報界勿過自信

【中央社里斯本七日電】德國社訊：據交換電訊社華盛頓消息：羅斯福總統昨日在報道會議中警告報界對於反軸心軍侵歐一事，勿過於自信。又據海通社訊：紐約消息，羅斯福夫人昨發表廣播，宣佈攻歐戰業已開始，忠告美國婦女，應持鎭靜態度。

蘇聯對侵歐戰役 態度仍頗冷淡
西政界深信德人必能創敵

【中央社安卡拉七日電】海通社記者施密脅昨夜自莫斯科官方探悉：莫斯科外交界方面人士對攻歐消息，此間現仍守緘默。德黑蘭會議之三巨頭，只史太林對此尚無言論發表。莫斯科電台除廣播攻歐消息外，未加評論，蘇聯報章亦然。

【中央社馬德里七日電】據海通社訪員巴爾稱，此間西班牙政界人士則謂德軍尚能利用在法國之防務優勢，痛擊來犯敵軍。

介紹日本 5
現實主義在日本
編者

在哲學的地加以處理的場合，文化其物，可以大別之爲現實主義的和理想主義的兩大種類。而同樣是屬現實主義的，或同樣是屬於理想主義的兩種文化，又各因其風土環境民族傳統等之相異而相異。日本文化是現實主義的，但它決不同於其他民族文化之現實主義，正如佛教文化是理想主義的，但它顯然有殊於基督教文化之理想主義。明乎此，當我們把握日本的現實主義時，就非找出它的一般性以外的特殊性來不可了。

古代之日本人，於種種意味上，是現實主義的。而且，這種現實主義的精神，乃係永不喪失的日本民族之一基本性格。

試看古代日本之神話與宗教，追求「彼岸」的意識極稀薄，「彼岸」之觀念不發達。沒有否定現世之價值而追求超越的「彼岸」之心情，古代之日本民族乃極其樂天的，具有一種直接歡樂現世之生活的精神。古代人尚無所謂靈與肉之對立。肉之歡樂同時即是靈之歡樂。古代人生於靈肉一致之境界。

日本古代人之此種生活態度，乃係所有一切自然人之共通的態度，不可說是特別爲日本人所具有的特性。但是日本古代人之現世主義的態度，爲日本人之一個永續的性格。日本人爲追求與現世斷絕了通路的超越的神之國的彼岸意識，無追求肉欲否定之寂滅涅槃的解脫意識。這一點，既於「罪」之觀念之稀薄性或消極性中看出來了。

凡「彼岸」之觀念發達，如像見於基督教或淨土信仰的，則必伴同着有「罪」之積極的存在性。反之，於「惡」之觀念之消極處，如像見於希臘之現世主義的，則「彼岸」之觀念不發達。日本古代人之「罪」之觀念爲極包括的。所謂「罪」，不僅爲關於行爲或心情之惡者，甚至如像疾病或災禍，也包括於「罪」之中。要之，凡不潔者皆罪。像這樣的罪之觀念之擴大，就必然的表現爲罪之意識之稀薄了。

日本人具有强烈的感覺主義的心。感覺的不淨廣泛地視作罪或惡，此乃日本人所獨具的。善惡的言語亦爲感覺的表現。顯示內心之善惡之標準。不淨即罪。日本人具有一種重清潔的潔癖的氣分。這個氣分，不僅古代，而係日本民族之一性格。把這種善惡的觀念繼續探索下去時，所謂善惡，畢竟只是吉凶。吉凶則到底歸着於生成之生命力及其妨礙力。善與吉要之是歸着於產靈之活動；惡與凶則要之不過是妨礙生成的東西。而樂天的古代人，相信產靈之靈妙的力，對於妨礙生成的力，僅視作缺如的消極的存在性。唯有產靈才是眞實的存在，罪與缺亡只不過是假象而已。沒有以感性和肉欲爲罪的强烈感情，如像「靈肉鬥爭」和「原罪」的觀念不存在。在這一點上，古代日本人具有通於希臘之現世主義的心。

於古代之日本民族，無冥想的思辨的精神的態度。這與現世主義相結合，就死後之世界或幽冥界之觀念，不生出深刻的思索，多神論的。汎神論的精神，不產生一元的梵我或絕對神之觀念，也不產生如像「空」的，如像「天」的哲學的原理。可是古代日本人之現世主義的態度，雖說沒有追求「彼岸」的要求，然卻並不單是享受卑世的卑近的現世主義。古代日本人雖不追求離開了現世的彼岸之神之國，然卻常求神聖的神之國於就近的現世之中。日本之神國意識，成立於此。日本人之現實之觀念，於其根柢上實爲宗教的。正如日本之政治觀念，本來具有宗教的意義，日本之現實意識與發見神之國於日本之國家國土的宗教意識相結合着。在這裏，有日本之現實意識之特性。在日本人看來，離開了爲神裔的天皇治下的這個國家，別無神國。日本之國家爲神國，日本人之國家觀念，自始即爲宗教的。在這裏，有着異於單是倫理的，單是文化的，或單是權力的國家觀念的日本之國家觀念。日本之現世主義，常與此國家意識結合在一起。

當日本進入廣大的亞細亞之世界時，對外的國家的自覺，達於有了新的文化的倫理的要素之地步。可是上述宗教的神國意識並不喪失，反而愈益深化。非現實主義的佛教輸入日本後，日本之現實主義的精神，迅即將之現實主義化。現實主義是日本民族之一基本精神。現實主義在日本，具有自的意義。

普勒生 固精片
遺精、腰痠、背痛……（本外埠各大藥房均有出售）

久大營業股份有限公司出品 開鴻 紅茶
大達百貨公司獨家經銷

集團筆精華 文化先鋒 VenVenPen
文華筆廠榮譽出品

偉光医院

英雄照相館 半價 中西攝影師拍四寸美術照 贈送十二寸美術放大

集團戒煙 鴉片白粉，均可投戒，遞減戒法，戒費四千，良機無多，從速登記，保證舒服，毫無痛苦，負責斷癮 中國腎腦病院戒煙科

蘇肺咳 五洲藥廠出品

勝利誰屬？ 唐拾義退熱丸 藥房均售

民誼貝藥 惡淋平 ULIFANS TABLET 主治淋病 短期可愈 上海民誼大藥廠出品

AZOL (Sulfathiazol) 安速兒 專治肺炎淋病 化膿性疾患 一定化學股份有限公司

Grena 好的儂 複方荷爾蒙維他命混合製劑

狐臭專家 楊方銓醫師 負責根治狐臭 有悠久歷史與信譽 有專門學識與經驗 中大醫院

貢獻醫界 聖康毒平 華生藥物研究所榮譽出品

克倫醫院 保儂靈白濁丸

電話接稿 隱安便利 不取車力 請撥四六三二〇

國光車行 中易藥房 聖德西藥行 吉祥商行 飴糖 永安 國泰搬場運貨 自來水筆桿 木器 華昌公司 屋頂柏油紙 協昌表 表

月經 腎虧 腦頭痛漏 失眠遺精 二天好濕毒 廣生大藥房 修理買賣派克筆 無線電 無憂 科學整形館 襯衫 愛亨表 謝開記 徵求廢影片

電話接稿（轉廣告科）不取車力

標明價目急讓 自由車出讓 戴徵瑞律師證明脫離同居關係啟事 瞿世基 南貨號盤 尋人 遺失 聲明

警告逃妊王慶祥 上海特別市地政局公告 戴徵瑞律師啟事 毛霖律師 榮昌頂卡德路陳公私 吳錦記路甘家花園 房產公告 豐泰公司 李銘律師代表中國光華製造廠 楊家幹 邵 蕭啟

當局準備取締華股場外交易

經濟局前發執照准予吊銷

最近華股場外交易，日益猖獗，投機地之因之亦變本加厲，致使華股前途陷於岌岌可危之境，茲悉有關當局為維護華股，俾免市工商企業遭受摧殘起見，決定嚴禁場外交易，現已准予吊銷經濟局前所頒發之卅五家華股業商執照，此後並務實施取締場外交易之縝密方案。

漲風曇花一現　華股先挺後疲

華股市況，昨晨初開，因有利好消息，買氣一度呈興奮之象，新老投資者吸意，均見微動，抛空者咸趨退避，故市勢一見徐緩向榮，略露挺秀之色，惟以大戶方面態度暫持靜觀，同時銀錢帮適逢高又起出籠，致十時半後，忽又止昂轉疲，中途曾有數度起伏，終以浮多散戶求售殷切，價乃重復回挫，結果與前榮辱參半，四熱門股中，永安紗廠高見一百六十四元後回下，卒比前僅軋升元許，永安公司挺至一百五十三元步回，終亦略昂元許，中華電影始秀見四十一元半，嗣趨疲落，卒降半元，美亞昂達一百五十元後轉疲，結果軋小一元，其餘均係昂後回平居多，殊無大軒輊。

工商動態

△劉覲舫先生編訂之袖珍華股寶鑑，去年曾打破銷售紀錄，茲悉卅三年最新版定於七月中發行，訂定每冊三百元，凡在六月三十日以前逕向靜安寺路九九六號華股寶鑑社內，或慕爾鳴路三十五號經濟日報社內預約，可打八折。

△上海國泰服飾公司，曾於本月六日，召開第一屆股東常會，報告三十二年度營業狀況及賬略，並討論盈餘分配案，計自去年三月廿六日起至本年一月廿四日止，共銷貨八百九十八萬三千五百四十二元，七十七萬四千九百九十元〇一分，除去各項開支，本屆純益為四十一萬〇二〇五元五角六分，存貨一百六十餘萬元，末期資產項下，計現金六一，五三二，五〇元，綢緞六二，四，三〇八，七五元，決議派發官紅利合得一分四厘。

市場簡訊

雜糧　昨市復見轉趨上升，良以米價雖以低廉，貨主售意重堅，大都又復抬高之三五級，食油價比前驟見挺峨，等則一致向榮，惟鮮成交，計開平湖黃豆二關六級至六級半，崇明沙黃二關六級至六級九，又沙赤二關至二關一級。

人造絲　昨市交易尚活，惟開戶方面達高翔有吐售，致市呈欲振乏力，終再下挫少許，一百卅號天橋初開為十一關八級半，一度高見十一關六級，嗣又步退至十一關六級，最後為十一關六級半，銀鳥十二級半，金環十一關〇五級，旭光十一關〇五級，金鷄十關〇二級，七十五號。

捲烟　昨市仍疲，實方咬價，大英九關，老刀七關三，大前門二關九，全祿一關八，金槍一關。

華股行情一覽表

金融投資股

名稱	開盤	收盤	成交
泰山地產	[illegible]	[illegible]	[illegible]
三樂實業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
久安實業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大通營業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國投資	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中興振業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
天祥實業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
利亞實業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
國華投資	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新亞建業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
興華實業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
環球企業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
天豐地產	[illegible]	[illegible]	[illegible]
永業地產	[illegible]	[illegible]	[illegible]
永興地產	[illegible]	[illegible]	[illegible]
懋隆地產	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新益地產	[illegible]	[illegible]	[illegible]
國華地產	[illegible]	[illegible]	[illegible]
聯華地產	[illegible]	[illegible]	[illegible]

化學工業股

名稱	開盤	收盤	成交
民誼藥廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
信誼藥廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新亞藥廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新星藥廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中法藥房	[illegible]	[illegible]	[illegible]
明星香水	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大中華火柴	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國火柴	[illegible]	[illegible]	[illegible]
鈣奶生	[illegible]	[illegible]	[illegible]
保安玻璃	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國木材	[illegible]	[illegible]	[illegible]
森茂化工	[illegible]	[illegible]	[illegible]

百貨業股

名稱	開盤	收盤	成交
永安公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新新公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新華公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
國貨公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
光華百貨	[illegible]	[illegible]	[illegible]
麗安百貨	[illegible]	[illegible]	[illegible]

文化業股

名稱	開盤	收盤	成交
中華電影	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中華書局	[illegible]	[illegible]	[illegible]
世界書局	[illegible]	[illegible]	[illegible]
天豐造紙	[illegible]	[illegible]	[illegible]
晉豐電紙	[illegible]	[illegible]	[illegible]
華倫造紙	[illegible]	[illegible]	[illegible]

紡織業股

名稱	開盤	收盤	成交
大通紗廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中紡紗廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
永安紗廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
信和紗廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
榮豐紡織	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大公染織	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中原染織	[illegible]	[illegible]	[illegible]
仁豐染織	[illegible]	[illegible]	[illegible]
綸華染織	[illegible]	[illegible]	[illegible]
同豐印染	[illegible]	[illegible]	[illegible]
信孚印染	[illegible]	[illegible]	[illegible]
新豐印染	[illegible]	[illegible]	[illegible]
同濟綸染	[illegible]	[illegible]	[illegible]
國光印染	[illegible]	[illegible]	[illegible]
國信織染	[illegible]	[illegible]	[illegible]
國圓織染	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中心內衣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國內衣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
景福衫襪	[illegible]	[illegible]	[illegible]
景綸衫襪	[illegible]	[illegible]	[illegible]
同興實業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大東襪廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
天綸織造	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五和織造	[illegible]	[illegible]	[illegible]
鴻興織造	[illegible]	[illegible]	[illegible]
公和棉織	[illegible]	[illegible]	[illegible]
振亨棉織	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國絲業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
美亞織綢	[illegible]	[illegible]	[illegible]

其他實業股

名稱	開盤	收盤	成交
南洋烟草	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國製罐	[illegible]	[illegible]	[illegible]
公信電器	[illegible]	[illegible]	[illegible]
公用電機	[illegible]	[illegible]	[illegible]
華一工程	[illegible]	[illegible]	[illegible]
信義機器	[illegible]	[illegible]	[illegible]
康元製罐	[illegible]	[illegible]	[illegible]
聯業汽車	[illegible]	[illegible]	[illegible]

華商證券交易所第五號經紀人
同興證券號
南京路江西路寶大錢莊內　電話六九五六一　六九五七
總號漢口路鋼業大樓五樓五一〇號　電話九〇〇八三
買賣華商股票　優待客戶
行情迅速　代做押款　立刻成交　利息克己

新華薄荷公司通告執有白熊牌薄荷腦薄荷油棧單及寄存證者
查本公司所出之棧單或寄存證寄存於本廠（淮安路一七二號）各貨因地位關係根據本公司棧單上所列第二條之規定已將各該存貨之一部份或全部移存外棧持有上述棧單證各戶務請即向江西路一〇五號本公司掉換新單以清手續否則如因此而受損失本公司概不負責特此聲明

何國治何國器眼科醫院更改診例啟事
施診：藥分文不取，每日上午九點至十點無限制掛號以利貧病
例診：每日上午九點至十二點下午五點至六點初診五十元復診四十元
特診：上午十點至十二點下午五點至六點金初診一百元復診八十元
注意：星期日上午照常下午停診院址威海衛路慕爾鳴路口電話三八八一九

謝叔銳啟事
謹啟者叔銳奉命悉掌新省警務承諸親友不遺在遠函電馳賀或蒞玉趾貴臨或賜珍品紀念拜領之餘無任感荷并但任事之初諸凡蝟集不克一一踵謝歉仄蓋似自維才輇任重隕越堪虞是以藉有人員不更動以養熟手而免債事各方介紹不乏俊才祗思借重藉匡不逮俟有機緣再行奉聘諸此申謝並佈下懷諸希鑒宥
吳繪影　雪梅　鑒
來信悉一切事均有辦法望速通知地址以便面談而免痛苦及再生意外　鄭白

顧恩霈律師代表沈伯壎聲明與華雲弟脫離同居關係
茲據沈伯壎代表前在北里中結識華雲弟於本月十四日乘伊出外貿易之際攜同所有衣飾另賃所居業已五易寒暑近知該女水性楊花自甘棄業除依法究辦外委代登報聲明脫離同居關係此後華雲弟在外一切行動概由其自負責與本人不涉特此聲明等語前來據此合代登報如上　事務所西花橋巷十五號

王述樵律師代表徐琴貞女士緊要聲明
茲據上海當事人徐琴貞來所稱：於本年五月一日奉到上海地方法院三十三年度訴字第三一零號判決書主文內開原告與被告之間……（下略）

顧長發緊要聲明
第三六五弄內第三第五號單幢石庫門兩宅過街樓一間又第九第十一第十三等號住宅三幢又坐落閘北張家宅空地一圖玉字圩一〇四號四二坵計坟地一畝又土地執業證江字第七一三四號戶名顧小梅內有先母顧王小梅所有金銀鑽珠首飾等財物均為長發所有之業何人無權利依法概無效深恐外界不知易受欺愚特登報聲明敬希公鑒

謝啟
一、昨敝行開業乃承各界碩彥同業先進親勞玉趾寵錫百朋高情雅誼感篆同深祇以地址狹隘款待多疏謹佈歉意并申謝忱諸維亮鑒
利生信託銀行董事會謹啟
行址江西路北京路口三九八號　電話一七四〇〇　一七四〇九

廣東旅滬同鄉會鳴謝啟事
本會六日晚假座黃浦電台廣播旨在使同夕費助為數幾達百萬元實為本會空前之收穫感奮之餘謹此致謝至於各位費助之款請直接逕交道亨銀行、浦東銀行、泰和興銀行或本會收據均隨發便如須派人往收亦請電知本會俟該款收到當即鳴謝此啟　本會地址江寧路（新閘路口）三三六號　電話三五二六一

傀儡 心蘭
曲作主司女折徒

新都
慧女寶鑑

大中華 文滬劇團
人海遺珠
離鸞恨

逸園
今日下午四時起賽

金城
明天夜場獻演
劇壇盛舉空前力作
兒女風雲
四幕倫理大悲劇
國風劇社巨獻

大光明　南京　大上海　滬光
今天起四大戲院隆重獻映！
紅樓夢
袁美雲　周璇　王丹鳳　白虹　梅熹　沈浩　卜萬蒼（編導）
看電影・三小時・勝讀小說全部
十四大本一次映完
黛玉焚詞！　代血淚和流！　寶玉哭靈！　肝腸寸斷！
富麗堂皇　古色古香
中華電影聯合公司

今天同映 晚香玉
美琪　新光
白玫　徐聰　寒梅　浦克　主演　周曉波導演

麗華
今天八時獻演
白燕劫

上海聯藝劇社演出
武則天
蘭心

回力球
今天四時起賽　十四盤！

大華
神雷
今天起映

碰碰客滿
看客眼光兒
五大集
血濺刑部衙二龍破陣雙！
狄仁傑祭亡靈

各院時間（二時半・五時半・八時半）
大光明　滬光　大上海　南京
紅樓夢
袁美雲　周璇　白虹　王丹鳳　梅熹　卜萬蒼
黛玉葬花　黛玉悲秋

中華電影新聞八十三號

國泰　今天　開心老鼠大俠
美琪　新光　晚香玉
國聯　血濺芙蓉
金門　三十妹
麗都　霍元甲
平安　丹鳳朝陽
西海　結婚交響曲
中央　鳳還巢
光華　續三笑集
明星　白蛇傳
浙江　上海淘金記
榮金　秋海棠
滬西中華　隱身女俠
南市中華　雪梅風柳

黃金大戲院
安驛蘇武牧羊
殺四門
全部白帝城
二進宮

中國大戲院
今夜明夜連演
全部七擒孟獲
三岔口

大舞台
西遊記 十一集
全本 豹子頭林冲

天蟾舞台
戰太平
時遷偷鷄
全部 盧俊義與史文恭

皇后大戲院
大汶口
酒丐
門悟空
呂布與貂蟬 關公斬貂蟬

中華副刊

幻想
周越然

幻想是空想，預作無為（去聲）之計劃，與設想不同。設想是正當的；一切發明皆因此而成。本篇專言幻想，不及設想。

正當的設想，固然可成事實，但空虛的幻想，也能成為事實。請聽下面故事：

我幼小時，我們吳興北城有一個自稱『錢皇帝』的老者。他身穿龍袍（綢緞袍），手拄王杖（拐杖），頭戴皇冕（瓜皮帽），……親戚見了他，倘然不呼他『錢皇帝』，他一定大罵，并且立即下逐客令。他有時候單獨到街上來跑跑。頑皮的小孩們特意大叫『錢老頭子，錢痴子。』他聽見了，馬上追逐，并且說道，『沒有教訓的東西！這樣無禮！見了錢皇帝，還不下跪？』我曾經到他家裏去過，曾經高聲喊過他『錢皇帝。』他坐在寶座（椅子）中，笑哂哂地稱贊我道，『好，好，好小孩子！你唸書麼？』

據說，他年輕時猶用工讀書，曾經進過秀才。後來喜歡研究易經，每日靜坐，每日妄想。他最初所想的，一半是八卦的變動，一半是皇帝的權勢。後來他漸漸拋棄易學，專想皇帝。今天想，明天想，後天再想，――全是幻想。他想做皇帝，變成一個癡漢。他狠得意！自以為已經做成功皇帝了。真可怕！幻想真可怕！詩曰：

諸般幻想，皆鏡中像。
以假作真，必癡必罔。
諸般幻想，皆張網。
以非為是，非錯即枉。

幻想，幻想！像這樣幻想――由逐漸的幻想而成永久的癡癲――世間當然不多。但是因瞬間的幻想而成暫時的癡癲者，甚多，甚多。請再閱一故事：

『有老僧黑夜下階，脚踏一物，唧然有聲；心以為蛙，誤踏之也。夜半夢蛙無數來嚙足嚙衣，似索命者。老僧大驚，呼徒詣前懺悔。未幾，又呼徒煮湯，老僧又發熱，謂蛙作祟，一夜不甯。至黎明，徒見堦下一茄形，似棉乾者，始知昨夜師之所謂蛙者，即此物也；因持以示師。師不覺一笑，通體清涼，豁然而起』（見青城子『亦復如是』卷三）。

暫時的癡癲，我們不論何人，不能避免。我讀『孫子』的時候，「草木皆兵」。我讀「水滸」的時候，親友非賊即盜。我讀醫書的時候，或發喉痧，或患傷寒，甚至白濁梅毒的現象，也能出現。這都是想像――幻想。詩曰：

世間聰明者，
不能避幻想。
最宜清腦經，
萬勿觸其網。

詩二家

七行之夜
路易士

窗上泉夜又凄迷了
我乃有步月的心情
噴一個煙圈歎獻的
作飄逝的寂寞之姿
偶翻舊日的ＡＬＢＵＭ
一曲小提琴的懷念
如遠處幽微的音樂風
（五月・於上海）

雨之街
李旭丹

雨之街，
有沉重的脚，
一步一聲嘆：
翻起了雨衣的領，
縣起一個昏沉的腦袋，
這潤濕的暮春的寒意啊！

談「紅樓夢」
趙而昌

口滴櫻桃一點紅，遊人調笑嘆殘絨；
教郎細向唇邊看，新買胭脂紅不紅？
對郎調戲笑郎癡，當下無人私語時，
近來學得參禪訣，究竟如何總不知。
東風昨夜夢天涯，曉起凭欄數落花；
儂命也同花命薄，飄零一樣是無家！

右面是合肥盧半溪所作的「紅樓夢竹枝詞」，原見之於「瀛寰瑣記」，詞共有百首，這裏雖只錄其三，但已使我們讀了有不勝歎玉溫香，風光旖旎之感。紅樓夢是乾嘉時代業已風靡的說部，然而直到現在，依然勿替，只要是個中國人，地無分南北，人不分老幼，大概都知道一些有關紅樓夢的諸如賈寶玉與大觀園之類；至於張道士林黛玉乃若是個懂文墨搖筆桿的呢，則所知於紅樓夢的自然更多。良以紅樓夢實是一部合乎人性的，以大觀園的生活氣氛反映中國的形形色色的社會的不論是盛衰隆替，波瀾起伏，爭風吃醋，纏綿悱惻，乃至於樹倒猢猻散的抄家，出家都是中國式的，合乎人情的。要不然，中國那會有如許像朱子美的把「經」字少了那的紅學專家，乃至於千千萬萬，萬萬千千的紅迷男女呢！

紅樓夢流佈於乾嘉之際，而那時正當以治經學為風尚，其被士大夫們的口誅筆伐可從想像中得之。勸戒四錄載：『紅樓夢一書，誨淫之甚者也。……滿洲玉麟（?）大人曰：紅樓夢一書我滿洲無識者流，每以為奇寶，往往向人夸耀，以為助我鋪張，甚至串成戲齣，演作彈詞……我做安徽學政時，曾經出示嚴禁，而力量不能遠及，徒喚奈何！』但姑不論這書是否誨淫，我們總覺得玉研農與那渾堂的度量太狹仄。又，如其說：『力量不能遠及』，還毋甯說『力量不能深入』為妥，惟此，才是使道學先生最最引為苦惱的。

由於紅樓夢的膾炙人口，不由的使人想起湯亦是牡丹亭來，因為牡丹亭如是曾使萬千的少男少女癡如狂過的。俞三娘，金鳳鈿，杭州女伶商小玲，不知姓氏的「內江女子」以及作為三婦合評中的一陳同等，都因為讀了牡丹亭而先後情死。而此點紅樓夢亦可與之相埒。野叟閒譚載有：「近時聞一癡女子，以讀紅樓夢而死，初女子從其兄案頭搜得紅樓夢，往往廢寢食讀之，至佳處往往輟卷冥想，繼之以淚，復自前讀之，反覆數十百遍，卒未嘗終卷，乃病矣。父母覺之，即取書付火，女子乃呼曰：奈何焚寶玉黛玉？自是啼笑失常，語無倫次。夢寐之間，未嘗不呼寶玉也。延巫醫治，百弗一效，一夕瞪視牀頭燈，連語曰：寶玉黛玉在此耶！遂飲泣而瞑。」

雪芹晚年潦倒得很，被士大夫指為「以老貢生槁死牖下」者，嘉慶十五年的「天理教之變」，「寄蝸殘贅」說逆犯曹綸即是雪芹之孫，今據胡適氏的考證，已知不確；「伊闌漫錄」又說「其子孫陷入王倫逆案，伏法無後」，則更訛之又訛。雪芹生前是潦倒凄苦，身後則又紛紛把不相涉的禍事牽皷在他的頭上，說是滅族之禍，於稗官野書，嗚呼！文人的窮困而已哉，豈但是……

其實俗語說：「人怕出名豬怕壯」，蓋人一出名，誹謗會接踵而來，雪芹是一介寒儒，當更懂得此中道理。我們又說：女為悅己者容，士則可以為知己者死，尚且可以不惜，何況眼已不見耳已不聞的子子孫孫的牽扯？即使曹綸確是他的孫子吧，和紅學專家都已可作為雪芹好在萬千的癡情男女知己，則雪芹縱受誣蔑了，亦已大可含淚九泉了！

聚沙

俗語「當着和尚不罵禿」，初不知此語何所本。讀水滸傳魯智深二次醉打山門，長老道「你看我面，快去睡了，明日再說。」魯智深道「俺不看長老面，酒家直打死你那幾個老禿驢。」……所答，正是當着和尚罵賊禿也。

盲女（三）
魯賓

「光亮？」「是的，你懂得它，就是有了光亮。」「但光亮總該有一種樣子啊……一種……」

從人生底幸福，夫婦之愛，如此內部地抽引着齊凝盲女底光亮之概念的瑪瑙解說，每次仲在快要成功的階段，突然崩潰，他像一句「總該有一種樣子」就將它擊成粉碎。不過失敗使他為必然的，他漸漸也不太為這件事而苦惱了。他以為：「與其在一次就滿足了她底慾望，倒不如使她永遠感着需要探索，甯可自己繼續着做這探索工作中決不會成功的引導者，斷斷不要停留在一個固定的階段，而終止了這永遠看不見丈夫是什麼樣子的盲妻底生存意義……」

黃雀鳴得異樣動聽，春陽底溫暖他孕着寧靜之美，人們當此之際，是應該忘却織成世間苦痛的種種事件的。

「可憐的孩子……先生，麻煩你半天，她就是這樣糊塗……」老婦人顯着無可奈何的神氣。他忽然想：「盲女追求光明，太不可思議了！我什麼也不追求，也不覺得光亮之可貴。有什麼法子去代替她那永遠不可能的企盼呢？……」

那晚，他決定去作一個嘗試——和盲女結婚。作為一個不被妻子看見的丈夫，以如此的身份，不是使她理解通俗的所謂人生的幸福，就是根本使她絕滅了光亮之追索的念頭。

「先生，何必開玩笑呢？」老婦人起初無論如何也不相信這是一件正正式式的建議，但在得着完全誠意的剖析後，她喜出望外地同意了。

「那末，姑娘，你情願嗎？」他詢問着盲女。

「你如果答應使我明白光亮究竟是什麼樣子的話……」盲女似乎並不喜悅，她對於任何女孩子必有的一幕喜劇不見得怎樣高興。

「我答應，一直使你明白為止！」

婚禮簡單地舉行了，但也十分熱鬧，有喜樂聲，有孩子們不明所以但必然的喧騰……

「諸姑娘出嫁，真想不到。」「新郎是怎樣的人呢？」「好像是很漂亮的年輕人。」

親眷們底議論焦點集中在這一類的問題上。而以前孩子們用以取笑盲女的那隻小調，却不再聽見有人唱。以後，日子過得很平靜，雖然試作了若干種類不同的關於光亮的解說，但皆未能滿足盲女底追索。

「我看不見你，你不以為難受嗎？」她問着夫，時常這樣。

「假使你看得見我，但我不是你最親近的人，還是看不見的好吧。」

「唔—如果看得見，唉，如果妻看得見丈夫，豈不更好？」

「被妻看得見的丈夫要是不愛他底妻，那末看得見又有什麼意思？」

「你呢？」

「我當然愛你，你不覺得我在你身旁時有一種說不出的溫暖嗎？」

「嗯——像是比單獨一個人好點，這是——」

「這是愛，它是光亮底生命！」他又想到一種新的說法——「好哪，你聽啊，光亮是——」

「告訴我啊，我要知道那是什麼樣子。」盲女底聲調轉為柔和些，他正像撫弄一頭拗執的貓一樣撫摸着她底頭髮。（完）

鵝根　治灰指甲　保險除根

複硫梅濁剋星

兒科聖藥　培兒康　促進腸胃健康

杭州悅來貿易運輸總公司遷移新址緊要通告

治肺專家　馮子鈞　哲嗣少鈞　專治肺病

七世祖傳　朱鹿賓　肺病吐血專科

介紹安全穩妥國藥戒烟　怡吾醫藥社

參加　商社集團結婚　丁岳謹啓

浙東興業股份有限公司召集股東常會

陸冲鵬謝啓

和豐紡織股份有限公司股東臨時會公告

中國綢業股份有限公司謝啓

本星期六六月十日　本星期日六月十一日　上海夏季賽馬　第一期第一天　第二天

尋人

中國實業協會徵求會員通告

律師顧漢黎代表張君爲成都路二四六號房地產啓事

如皋東陳鎮潤豐腿棧聲明

陳海森律師受任振亞織造廠李志和君常年法律顧問并代啓事

大德新大昌新潤記大有餘仝啓

郭昌熙緊要啓事

合衆煤球股份有限公司股東公鑒　合衆煤球有限公司清理會啓

陳實部長接見米統會委員
商米糧問題方策
四郊蔓米源源運滬民食益見穩定

關於圖滑物資統制及米糧調節問題，政府有關各當局，現正在積極籌劃具體方策，茲悉：實業部部長兼建設部部長陳君慧，於日前來滬，近日與各關係方面連絡，奔走忙碌，昨（七）日上午陳氏接見米糧統制委員會中日委員，會商米糧收買及穩定米價方策，均有深切之硏討。同時國民政府主任經濟顧問新木氏，亦於昨日上午往訪陳部長於私邸，對於國府接收華中日合辦國策公司事宜，有所商洽。

【又訊】近數日來，滬市民食已漸次穩定，售價亦不斷下降，促使全市民心日益鎭靜，據悉：滬市四郊民食米售價，已與中區售價不相上下，雖零售米販已告絕迹，而四郊蔓米，則源源湧抵，預料日內米價將更趨下落。南市，浦東，滬西，閘北等區米商，現正依據當局指示積極籌組採米組，俾赴向內地各區大批採辦米糧運滬，今後滬市民食，當可益臻充裕。

健康運動週　舉行好癖展覽

上海青年會健康運動，爲提倡業餘娛樂健康，今日有好癖展覽，種類爲郵票，紙幣，錢幣，代價券，畫片，及各種植礦標本模型，金石玩具，

錄，各工廠大廈之特設防護團，亦由防空當局派員

鈣奶生公司贈送營養粉樣品

鈣奶生公司出品鈣奶生營養粉，營養豐富，暢銷各地，營業頗稱發達，最近該公司爲響應上海特別市衛生運動提倡國民健康起見，除在跑馬廳中參加衛生展覽會陳列出品外，茲復特約本市各大戲院於獻

映「紅樓夢」影片時，自今日起至十二日止，隨參附贈樣品一包。

新運滬分會辦理民衆政治指導

新國民運動促進委員會上海特別市分會，爲民衆政治指導，業經最高國防會議決議，并經國府公布，由新運會辦理，茲已分令本市各民衆團體嗣後任何事情，應隨時具報，並將所屬造冊彙呈備案知照。

明（九）日爲本市第六次防空日，市民防空本部爲喚起民衆注意防空意義，及啓發民衆防空智識，除仍於各交通要口，懸掛布質橫額，觸目標語外，並仍分區舉行救火，滅彈，救護，避難等各項防空訓

明第六次防空日
分區舉行各項訓練
燈光外洩將予停供電流處分

指導各項必要措置之訓練，以期熟練，而應付萬一事件之發生。按之於上月底舉行之民防空演習二天，各項措置，尚未見如何滿意，業經由日陸海軍防空司令部發表指摘，於是日舉行演習時，防空人員應予糾正改善。又於各區演習時，路人袖手旁觀，甚且拍手呼叫，或作無謂批評，殊不符合民間防空原理，今後市民應自動參加演習，予以合作，以完成民防空之眞義。又老閘分局對燈火管制管格甚嚴，茲經規定，着各保甲長負責，隨時於各該管保甲內巡查，無論居戶舖店，如有燈光洩外，當予警告糾正，如仍置不理，當報告該分局處以停止電流供給之懲罰，同時其他各分局，亦有上項嚴格措置，故居民對燈火之洩外，應時加注意，尤其老虎窗及天窗，應遮以黑布窗簾，愼防燈光外洩，致干處罰。

「紅樓夢」今日試片
下午舉行座談會

中華電影聯合公司攝製之「紅樓夢」鉅片，由名導演卜萬蒼編導，袁美雲周璇等主演，定於今日在本市四大戲院同時放映，並定於上午十時假南京大戲院舉行「紅樓夢」特別試映會，招待各界，下午三時由中華日報電影周刊假江西路都城飯店舉行「紅樓夢」座談會，邀請本市影評人蒞臨座談。

畫和詩的交流
康正平影展橫顏

【本報特寫】一年來上海影展的舉行，實爲罕見，而在寂寞的攝影界中，康正平君的個人影展，可以稱爲影壇上的盛事。

康君的影展前天在康樂酒樓揭幕，在佈置精緻的大廳上，一片藝術的氣氛卻充分地洋溢着，尤其愛好藝術的一羣男女，帶着喜悅的神情，留連於影展的會場上。

影展中所陳列的作品，計有百件之多，活躍在紙上的，正是藝術上的精品，因爲攝影師的成功是建築在作品的素養和技術上面的，因此，康君的攝影展覽，點綴了荒涼的攝影界，像染上一陣鮮明色彩似的燦爛。

所展覽的作品可分爲「人物」「風景」「靜物」三項，作者很認眞地運用他的鏡頭，將大自然的美，盡量表現在每張照片之上，「雪野」，「古塔之春」二件，更象徵着宇宙間的「美」和「眞」，好在作者又擅於色彩的運用的豐富。「金山晚泊」中的塔和船，圖面的幽雅，光度的調和，益然情趣，動人遐思，這都屬於美的取材和眞的活力，構成了影展中的可貴之處。

「清算」，是作者攝劍除外籍英美人銅像作品，這裏卻暴露着反英美的力量，而最値得我們注意的，算是主席在上海，在鎭江等地的留影，而對領袖的景仰。尤以「民族曙光」一照，更象徵中華民族前途的光芒萬丈，令人歌頌。

關於「人物」方面，「懸態」的取材，以孩子的天眞爲表現，這可以說歸功於作者經驗的豐富。

對於他影展的印象，我們引爲可喜，論鏡頭是輕鬆與明快，論構圖，則是適當與超俗，因此，在康君首次舉行影展的今日，我們會期待他未來的成就，如果以工作來衡量他的收穫，那我敢說康君現在的努力就是跨向成功的起步。（破野）

廣東同鄉會造福桑梓
旅滬粵胞踴躍贊襄
該會將舉行擴大徵求會員大會

本市廣東旅滬同鄉會假座黃浦電台，爲使同鄉明瞭該會過去工作，並將來福利事業計劃，以期喚起同鄉贊助，特於六日晚舉行廣播宣傳，茲悉：是夕該省同鄉，感於該同鄉會能爲同鄉造福，於數小時之間，踴躍贊助，爲數幾達百萬。并悉該同鄉會在不久之將來，擧行擴大徵求會員大會，以期集合同鄉總力，共謀桑梓幸福。

本服務桑梓精神
爲同鄉盡其棉薄
粵同鄉會葉理事廣播

（續）第二，關於助學金問題，因家計艱難，無法入學的中清寒優秀子弟人很多，所以仿照申報的辦法，第一期開辦，係在上年七月，第一期取錄學生，係非常嚴格，統計是期取錄的，共一百五十三名，支出爲五萬九千七百餘元。第二期係在本年一月間辦理，因爲生活的高漲，申請的人，超出前期一倍，可惜名額有限，頗多滄海遺珠，然而二期取錄的，亦達三百廿二名，爲了各學校的學費增加，因之支出亦達二十七萬餘元。第三，關於補習夜學方面，其設立的主旨，無非是栽培一班因職業而失學的青年，所以學科的選定，都是職業上所必需的至於所聘教員，眞可以說是品學兼優，故第一學期開始，學生卽達九十名，第二期更突出首期一倍，一方面足以證明失學的青年之多，另一方面亦可以證明各教員的諄諄善誘，至有如此的成績，其初每月經費僅四千五百元，其後因事實的需要，自本年二月起，已改爲一萬一千元了。（未完）

西聯隊點將上陣
津聯軍四次出師
下午五時半在跑馬廳舉賽

小秀

津聯隊在滬三戰，首場戰和滬聯軍，次場被長勝軍東華將已痛擊，第三戰聯誼不爭氣，被客軍慘敗，三場比賽一勝一和一負，成績相當令人滿意。今日津聯第四次出師，下午五時半戰西聯隊，跑馬廳於昨日始獲完滿解決，是場比賽仍得在此場地舉行。

西聯隊陣容，昨已經公佈，守門有麥尼蒂，後衛爲一警之羅塞爾與維克泰，中衛線與托尼洛奧列維拉，西拉蒂。前鋒仍由黃毛掛印中鋒，鮑傑與蘇若左右鋒，兩翼爲福恩及迪盤那，陣容雖未達最理想，但仍可稱不弱。

津聯隊於前日勇挫聯誼，諸將演出佳妙，全隊雖爲聯隊，但在對付一未作純粹合作之隊時，常能顯示津聯隊之默契聯絡，諸將之球到人隨與過頭傳遞，極見功夫，脚下之控制力亦極平均，防守力堅強，兩後衛與中堅之間之三角防守線，頗難衝破，兩後衛採用位置作戰法，常在禁境附近阻止敵鋒，內身軀關係與頭球較有把握及門將之佳妙敵鋒傳中之球不易突破其最後防線，射破合爾實卡之門須爭取時間，以快脚破關，基於上述津聯之戰法，故今日西聯隊欲攻破津隊之門，黃毛之寶能否發揮威力，實爲一重要關鍵，黃毛之老搭檔麥其當不在陣中，諸將之傳球方式難合黃毛胃口，如黃毛於上半時仍不能有所獲，則應以麥其當入陣助黃毛一臂也。

西聯隊之守衛氣力不弱於津聯，球到人隨之作戰方略，未必能衝過西聯之防線，今日之役，西聯如用全力應付，亦未始無勝利之希望也。兩陣如下：

△西聯隊

麥尼蒂	羅塞爾	西拉蒂	V迪盤那	
	維克泰	奧托尼洛	勞勃斯托夫 蘇若	
		奧列維拉	鮑傑	福恩

（預備員）羅蒂，塞文，A拉沙，W潘脫遜，

△津聯隊

合爾實卡	勃羅尼蒂	勃泰梯尼	萊盤朋斯	
	蔣寶雪	勃利尼	薩鮑利	
	葛利辛姿		O嵩強 亞托馬利 克脫里尼	

（預備員）萊海爾，凱賓，A嵩強，薩費，奧蒂，谷倫洛夫，鮑耶司基。

申報助學金義賽
東華明日戰僑聯

申報助學金足球義賽，東華對僑聯，定明日下午五時半在跑馬廳舉行，中青對西青，則定於下週在中青對壘。足球分二百元二千元五千元及一萬元四種，僑聯爲增加實力，聞已將津聯隊四員義兵上將留下助陣。

體壇鱗爪

△中青體育籃球隊近得常熟方面邀請，於本月十一兩日到常作友誼比賽三場，第一場對慶隊，第二三場分戰青白與二師，返滬日期大致於本月十二日。

△上女盃女子排球賽，今日午後五時起排有比賽二場，上女迎戰勝光，華達出抗康愛。

△華聯籃球隊，於上星期六再度征蘇，除華聯外，尙有四人隊同行，當日午后華聯華戰勝平光，翌日，因大雨傾盆，故由華聯西聯混合表演。全隊業於前晚返滬。

△本市聯華銀行同人所組織之聯華體育會，發起主辦小型球聯賽，分學校及銀行二組，定下星期開始報名。

孔聖盃足球義賽
下週一在逸園舉行
東華與僑聯又作一場表演

山東同鄉會名譽理事長蘇成德，譚天凱，崔仕傑，與作鈞等爲建築孔聖堂，特發起舉辦孔聖盃足球義賽，定於本月十二日（下週一）下午五時半在逸園舉行，邀請東華出戰僑聯，主席團業已聘定爲蘇成德，譚天凱，崔仕傑，林康侯，沈嗣良，吳作鈞，梁秀予，譚敬等，陳彬龢，潘三省，周家煇，洪渓賓，担任總副幹事，屆時蘇成德行開球禮，第一警察局樂隊蒞場奏樂，拍賣義球擬用孔聖七十二弟子名義分勝，孔票價分一百元，二百元，及五百元，由上海足球聯合會，華東運動器具公司及八仙橋青年會預售。

王心高敬告親友

康正平攝影個展

中央洗染商店　霉天已到　衣服快些整理　可免蛀霉之損失

上海帳子公司　二週紀念　大減價　大贈品　拾天

透凉羅帳　特別廉售

趙逢康醫師

大生醫院　白濁　下疳　橫痃　梅毒

中匯香港衫　最合理想的……

中匯成衣公司出品

肺癆可癒　肺病特效藥

戒烟靈藥　福壽寶　敵虎寶

曼強司　Majestic

上海特別市市民防空本部佈告

陳之藩律師代表宿縣段瀛仙緊要聲明

鄭俠飛律師代表薛王氏與女雲妹小妹腹妹等析產啓事

印廷華律師代表中和當緊要啓事

蔣持平律師受任代表周永德聲明事務所

胡永生律師代表焦亭甫君房地產公告

張善樂律師代表利生信託銀行暨鎭江分行正副代表奚士昌紀舜臣君啓事

汪勵吾律師代表王榮根君合法買進茶葉並催告張佐聯了清手續啓事

上海特別市糧食局佈告

上海特別市糧食局佈告

米糧統制委員會通告　第十三號
（爲米糧搬入滬市請領護照或證明單絕不收取任何費用由）

查米糧搬入滬市護照之申請……農民之米糧搬入滬市請領正式或臨時護照及證明單時……收取任何費用，特此通告。

中華民國三十三年六月六日　主任委員袁履登

上海糖商合作營業處通告

國民政府實業部緊急通告　商字第拾號

上海特別市粉麵業同業公會全體理監事爲代羅理事長濤關謹啓事

吳興包宅報喪

常州謝宅訃告